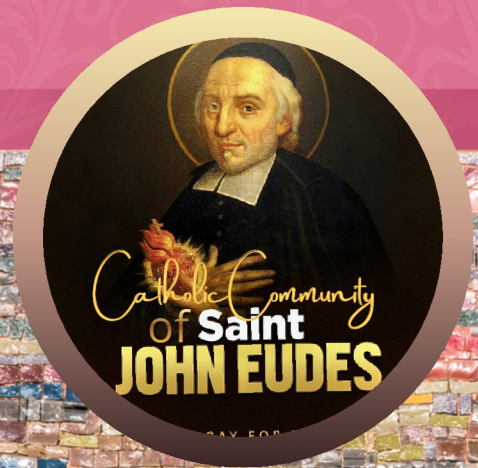




Rev. Ethan Southard
PASTOR

Rev. Fabian Esparafita
ASSOCIATE PASTOR

Rev. Martin Akanefu
PRIEST IN RESIDENCE

Deacon Nestor Aclan
Deacon Dennis
Resurreccion

PERMANENT DEACONS

9901 Mason Avenue
Chatsworth, CA 91311
(818) 341 - 3680

19th Sunday **AUGUST 9, 2026**

I N O R D I N A R Y T I M E

"When the disciples saw him walking on the sea they were terrified. 'It is a ghost,' they said, and they cried out in fear. At once Jesus spoke to them, 'Take courage, it is I; do not be afraid.'" Matthew 14:26-27

PARISH LIFE

19TH SUNDAY IN
ORDINARY TIME

WELCOME TO OUR FAITH & LOVE COMMUNITY WE ARE PRAYING FOR YOU

MASS INTENTIONS

August 8	5p	Caridad Divina + Porfirio Lomeli + Agustin Ruiz +
August 9	7a	Randal Garcia + Modesta & John Rodriguez + Yolanda Lim
	9a	Nerius & Carmen Roperos + Bob Smiley Brandon Conley
	11a	People of the Parish
	1p	Jose Salinas + Olivia Rose Rodriguez Luis García
	5p	Holy Souls in Purgatory Jaison and Amy Philip Megan Philip
August 10	8:15a	Holy Souls in Purgatory Gilbert Salazar + Edward Porfirio Alvarado
	6:30p	Jovencia B. Quintong + Rick Feraven + Caridad B. Divina +
August 11	8:15a	Susan Lee Cindy Rangwala Fernando Zita +
	6:30p	Holy Souls in Purgatory Lawrence Hwang Pineda Family
August 12	8:15a	Hermenegildo Tampinco + Holy Souls in Purgatory Fred Valera
	6:30p	Antonio Sio + Hugo Armando Franco, Sr. Rose De Frisco +
August 13	8:15a	Emmy Joseph David Joseph Holy Souls in Purgatory
	6:30p	Gloria Emilse Herrera Salvador Duran Barrios + Jonathan Ramirez Cruz + Tom Allen +
August 14	8:15a	Maggy De Leon + Charlene Isabel Garcia + Evelyn Galera +
	6:30p	Ruben Tirado + Fatima Umlas + Natalia Suaste Nuñez +
August 15	8:15a	Jimmy Solanky Vicenta Galang + Charlene Isabel García +

LIVE THE LITURGY - INSPIRATION FOR THE WEEK

In the midst of life's greatest storms, Jesus comes to us, but we may not recognize him. We may test him. In doing so, he will test us — and likely, we will fail. But when we falter, his saving hand is there.

VIVIR LA LITURGIA - INSPIRACIÓN DE LA SEMANA

En medio de las mayores tormentas de la vida, Jesús viene a nosotros, pero puede que no le reconozcamos. Podemos ponerlo a prueba. Al hacerlo, Él nos pondrá a prueba — y probablemente, fracasaremos. Pero cuando flaqueamos, su mano salvadora está ahí.



AUGUST 15

The Assumption of the Blessed Virgin Mary

*This feast day
commemorates Mary's
body and soul taken
directly to heaven.*

WORSHIP SUNDAY MASSES

English
5pm Vigil
7a - 9a - 11a
5pm Mass for Young People

Spanish
1pm Misa en Español

DAILY MASSES

Morning Mass
8:15a
Evening Mass
6:30p
Jueves en Español

Holidays @ 9a
(No Evening Mass)

CONFESSION

Saturday
9a to 10:30a

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Monday-Friday
9a to 9:30a
6p to 6:30p

Sandwich Sunday

Let's come together to make sandwiches for our Neighbors in need.
No one should face fear and hunger alone.

- When - 3rd Sunday of the month
- Where - Grill Hall
- Time - After 11 AM Mass



Donations Needed:

- Sandwich Bread
- Sandwich Meat
- Peanut Butter
- Jelly
- Snack Bag Chips
- Cookies
- Apples/Oranges/
- Bananas /Raisins/Pears

Volunteer
or
Donate



Interested in receiving the Sacraments?

- First Communion for children entering 1st -7th grade in the Fall
- Confirmation for Teens entering 9th - 11th grade in the Fall
- Baptized Adults in need of First Communion or Confirmation
- Unbaptized Adults looking to become Catholic

CONTACT MAUREEN SPIRO, DIRECTOR OF FAITH FORMATION

(818) 341-3680 x117

maureen@sjeparish.net

9901 Mason Ave., Chatsworth, 91326

www.sjeparish.net

Lectio Divina

Sunday Readings

First Reading:

Then the lord said to him,
"Go outside and stand on the mountain before the lord;
the lord will be passing by." (1 Kgs 19:11)

Psalm:

Lord, let us see your kindness, and grant us your salvation. (Ps 85)

Second Reading:

I speak the truth in Christ, I do not lie;
my conscience joins with the Holy Spirit in bearing me witness. (Rom 9:1)

Gospel:

Immediately Jesus stretched out his hand and caught Peter,
and said to him, "O you of little faith, why did you doubt?" (Mt 14:31)

Readings for the Week

- Sunday:** 1 Kgs 19:9a, 11-13a/Ps 85:9ab and 10, 11-12, 13-14/Rom 9:1-5/Mt 14:22-33
- Monday:** 2 Cor 9:6-10/Ps 112:1-2, 5-6, 7-8, 9 Jn 12:24-26
- Tuesday:** Ez 2:8-3:4/Ps 119:14, 24, 72, 103, 111, 131 Mt 18:1-5, 10, 12-14
- Wednesday:** Ez 9:1-7; 10:18-22/Ps 113:1-2, 3-4, 5-6 Mt 18:15-20
- Thursday:** Ez 12:1-12/Ps 78:56-57, 58-59, 61-62 Mt 18:21-19:1
- Friday:** Ez 16:1-15, 60, 63 or 16:59-63/Is 12:2-3, 4bcd, 5-6/Mt 19:3-12
- Saturday:** Rv 11:19a; 12:1-6a, 10ab/Ps 45:10, 11, 12, 16 1 Cor 15:20-27/Lk 1:39-56

Grupo de oración católico carismático

Cristo vive

Te invita todos los jueves a nuestra asamblea

De 7:00pm -9:00pm

Alabanza

Oración

Predicación

Tenemos enseñanza de niños y jóvenes

"Vengan a mi los que van cansados, llevando pesadas cargas, y yo los aliviare"
Mateo 11,28

!Sean Bienvenidos !!

Más información
Ana Zacarías (818) 314-7886
Cruz osegueda (818)632-9399

Parroquia San Juan Eudes,
9901 masón Ave.
Chatsworth,CA.91311
Salón Montall Hall

A COR13 REFLECTION

Living in One Divine Heart

The artwork for Living in One Divine Heart is shaped as one unified heart, expressing the truth of Scripture: "In Christ you have been brought to fullness" (Colossians 2:10). Every element within this heart reflects how the parish lives, grows, and walks together in Christ's love.

On the right side rests the Sacred Heart of Jesus, the charism at the center of the St. John Eudes Catholic Community. His Heart represents mercy, compassion, and the strength that guides the parish. On the left side is the Immaculate Heart of Mary, whose motherly care and gentle presence accompany the community and draw all people closer to her Son. Together, these two Hearts form a quiet embrace around the whole image.

At the tip of the large heart is the Heart of Cultures, created from many colors. This symbolizes the diverse families, languages, and stories that make up the parish. It reflects the daily practice of love described in 1 Corinthians 13 – a community learning to walk together with patience, kindness, and unity.

Within the Heart of Cultures is a round polyhedron outlined in white, giving it the appearance of the Blessed Sacrament. The polyhedron represents unity-in-diversity: many faces forming one whole. The white outline highlights the Eucharist as the center of communion and the source of the parish's unity.

At the core of the polyhedron is the Trinitarian Heart, expressing the life of the Father, Son, and Holy Spirit. This heart at the center shows that the parish's identity and mission flow from the communion of the Trinity and are strengthened through the Eucharist.

Together, these elements form one heart – a community living in Christ's fullness, guided by Jesus and Mary, enriched by many cultures, united in the Eucharist, and rooted in the life of the Trinity. This is the meaning and mission of Living in One Divine Heart.

"and you share
in this fullness in him"
Colossians 2:10

Viviendo en Un Solo Corazón

La obra para Viviendo en Un Solo Corazón Divino está formada como un gran corazón que expresa la verdad de la Escritura: "En Cristo ustedes han sido llevados a la plenitud" (Colosenses 2:10). Todo lo que aparece dentro de este corazón muestra cómo la comunidad parroquial vive, crece y camina unida en el amor de Cristo.

En el lado derecho del corazón se encuentra el Sagrado Corazón de Jesús, centro del carisma de la Comunidad Católica San Juan Eudes. Su Corazón representa misericordia, compasión y la fuerza que guía a la parroquia. En el lado izquierdo está el Inmaculado Corazón de María, cuya presencia materna acompaña a la comunidad y la conduce con ternura hacia su Hijo. Juntos, estos dos Corazones forman un abrazo suave que sostiene toda la imagen.

En la punta del gran corazón se encuentra el Corazón de las Culturas, formado por muchos colores. Este corazón representa las diversas familias, lenguas e historias que componen la parroquia. Refleja la vida diaria del amor descrito en 1 Corintios 13: una comunidad que aprende a caminar junta con paciencia, bondad y unidad.

Dentro del Corazón de las Culturas se ubica un poliedro redondo con un contorno blanco, que le da la apariencia del Santísimo Sacramento. El poliedro simboliza la unidad en la diversidad: muchos rostros que forman un solo cuerpo. El contorno blanco destaca la Eucaristía como el centro de la comunión y la fuente de la unidad parroquial.

En el núcleo del poliedro está el Corazón Trinitario, que expresa la vida del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo. Este corazón en el centro muestra que la identidad y la misión de la parroquia brotan de la comunión de la Trinidad y se fortalecen en la Eucaristía.

En conjunto, todos estos elementos forman un solo corazón: una comunidad que vive en la plenitud de Cristo, guiada por Jesús y María, enriquecida por muchas culturas, unida en la Eucaristía y arraigada en la vida de la Trinidad. Este es el sentido y la misión de Viviendo en Un Solo Corazón Divino.

"y ustedes comparten
esta plenitud en Él"
Colosenses 2:10

UNA REFLEXIÓN DE
COR13

"AND YOU SHARE IN THIS FULLNESS IN HIM"
COLOSSIANS 2:10

LIVING IN ONE DIVINE HEART

Saint John Eudes



INTERCULTURAL MASS A MASS FOR ALL PEOPLES

August 19, 6:00pm

Welcoming. Receiving. Becoming.

Rito de Iniciación Cristiana

RICA

Está invitando a todas las personas adultos y jóvenes que aún no tienen sus sacramentos. Y desean abrazar nuestra fe católica este es el proceso para ustedes ya sea que no tienen ningún sacramento o necesita completar bautismo, primera comunión y confirmación. Las clases son los Miércoles en el salón "c" de 7:00 p.m. a 8:45 p.m. Llamar a oficina 818.341.3680. Llamar a Luis Rivas 818.223.1048.

SCRC Catholic Renewal Convention
Saturday & Sunday
SEPTEMBER 5 & 6, 2026
OUR HELP IS IN THE NAME OF THE LORD
ANAHEIM MARRIOTT HOTEL BALLROOMS
700 W. Convention Way, Anaheim, CA
Psalm 124:8

First Communion

FAITH FORMATION

Registration is now open for all children entering 1st to 7th grades preparing for First Communion. Year 2 families, please re-register now. For more information, please contact Maureen or Silvia at the Parish Office.

www.sjeparish.net

COMMUNITY LIFE

ST. JOHN EUDES
Monday Bible Study
God's Amazing Grace

Join us for our next Bible Study, God's Amazing Grace, a six-week series inspired by the beloved hymn. Each session opens up the Scripture behind Newton's lyrics and invites you to seek God's grace in your daily life.

UPCOMING SERIES

Aug 10 Session One	7:15 PM
A Wretch Like Me	
Aug 17 Session Two	7:15 PM
Dangers, Toils, and Snares	
Aug 24 Session Three	7:15 PM
My Shield and Portion	
Aug 31 Session Four	7:15 PM
Within the Veil	
Sept 7 No Session	7:15 PM
Labor Day Holiday	
Sept 14 Session Five	7:15 PM
Forever Mine	
Sept 21 Session Six	7:15 PM
Bright Shining as the Sun	

For More Information : Call (818).341-3680 9901 Mason Ave, Chatsworth, CA 91311

SAN FERNANDO CATHOLIC MEN'S REGIONAL CONFERENCE

DEACON KEVIN MCCARTHY **KEITH NESTER** **JESSE ROMERO**

STAND FIRM IN CHRIST
BECOMING THE CATHOLIC MAN
GOD WANTS YOU TO BE
NOVEMBER 7, 2026 • 8:00 AM
St. John Baptist De La Salle,
16555 Chatsworth St, Granada Hills, CA

GENERAL ADMISSION:
\$45 pre-October
\$65 after September 30th

VIP:
\$130 pre-October
\$150 after September 30th

All tickets include hot breakfast and lunch.
VIP tickets also include a book signed by the speakers, preferred conference seating, and lunch w/speakers in VIP lounge.

mensconf.com



CATHOLIC CEMETERIES & MORTUARIES

EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.

*A ministry of the Church
serving the faithful.*

Learn about our 11 locations in
Los Angeles, Ventura and
Santa Barbara counties

(213) 637-7801 CatholicCM.org



Advertise in Our Church Bulletin!

Contact Tara Holley

tholley@4LPi.com
(800) 950-9952 x2134



ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



SafeStreets

833-287-3502



Made you look.

Advertise here to
reach your local
audience.

Scan to get
started!



Visit 4lp.com/advertising-solutions

Never miss our bulletin!

Get this bulletin
delivered straight to
your inbox every week.

Scan to subscribe on
parishesonline.com



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lp.com

St. John Eudes Church, Chatsworth, CA

05-4057

CRUZ CONSTRUCTION & LANDSCAPE

Hardscape & Landscape • Design • Construction • Maintenance
Responsible • Honest • Quality Work • Lic# 622304

cruzconstruction@hotmail.com www.cruz-construction.com
(818) 217-4881

JOIN
LOYALTY REWARDS!



WINNER BEST
Italian Cuisine
Eleven Years in a Row!



**FREE
GARLIC
KNOTS***



OR CHOOSE
\$5 OFF
Any menu item
after you join

*with minimum \$10 purchase. Restrictions Apply.
See Terms for Details: PrestoPasta.com/Rewards



Download App at prestopasta.com/rewards

GRANADA HILLS | 17923 CHATSWORTH ST. | 818.360.7737



LIC#1137431 LIC#1143344

Our Mission is Your Comfort!
Specializing in Repairs, Replacements,
Servicing and New Installs for:
- Residential Air Conditioning
- Ice Machines - Commercial Refrigeration
- Commercial Air Conditioning
- Heating & Ventilation
(818) 427-5804 Margarito
(818) 284-7914 Brian
✉ bghvacservice@yahoo.com
✉ bghvacservices.com
Hablamos Español

PROBATE LIVING TRUSTS WILLS

CHRIS DANIELS
JOHN DANIELS

Attorneys At Law

17024 Lassen Street
Northridge

www.johndanielslaw.com

818-718-1250

Free Initial Consultation
Catholic Lawyers

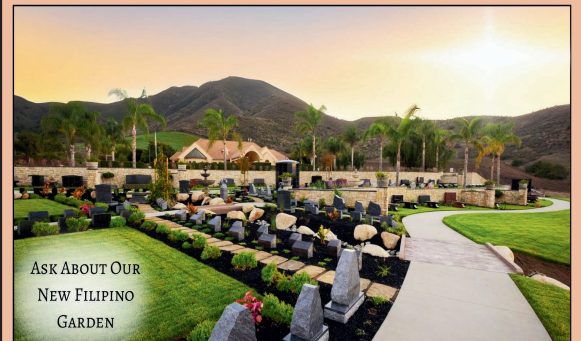


Serving the Catholic
Community
Since 1965

CALL OR TEXT

AARON STEWART
(805) 236-5901

GENEVA TOLEDO CHITTY
(831) 419-1687



ASK ABOUT OUR
NEW FILIPINO
GARDEN

Dignity® MEMORIAL

BASTIAN & PERROTT OSWALD MORTUARY

Cremations • Advance Planning

Ed Perrott - FDR-1955 • (818) 886-8600

18728 Parthenia Street, Northridge
Se Habla Español

FD#1198

Advertise in Our Church Bulletin!

Contact Tara Holley

tholley@4LPi.com
(800) 950-9952 x2134

Little space.
Big impact.

Advertise here
Call 800-950-9952

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™

✓ Ambulance ✓ Police/Fire
✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert*
CALL NOW! 800.809.3570 md-medalert.com

**\$1 Less Than
a day**



Where LA Catholics Go to Stay Connected.

ANGELUS

Subscribe today for just \$30.00 **\$19.95**

Two easy ways to order: AngelusNews.com/Bulletin | 844-245-6630



EVCOR copper PLUMBING

The Real Craftsmen of Copper

**Plumbing Solutions
Engineered to last**

Call Now! (818) 992-7818

Bobby Cortez
Evcorcopper@gmail.com
www.evcorplumbing.com
3139 Schweitzer Dr., Topanga, CA



NEED AN ELECTRICIAN?

Old Wire Electric™

The Old House
Wiring Specialist!

818.533.1975

\$25 OFF

Local Parishioner



IVAN MESINA
MORTGAGE LOAN OFFICER

Empowering Your Home Buying Journey!

☎ 310.595.5961
✉ ivan@lbcmortgage.com
📱 @ivan_mortgageloans



NMLS 2611585



iHablo Español!

**Support Our
Advertisers!**



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lp.com

St. John Eudes Church, Chatsworth, CA

05-4057